

Objektyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin**

Band (Jahr): **85 (1959)**

Heft 18

PDF erstellt am: **10.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

heraus, daß sie auch dann nicht viel von Deinem Freunde hielten, wenn er *nicht* einen Bruder im Gefängnis hätte.»

Freddy Durham, New Hawen. «Lieber Dick, mein sogenannter Freund macht sich sofort an jedes Mädchen heran, mit dem ich ausgehe. Bevor er sie mit mir zusammensieht, hat er nicht das geringste Interesse. Dann aber macht er sofort die größten Anstrengungen, sie von mir los und auf seine Seite zu bringen, und es ist ihm auch regelmäßig gelungen. Ich habe langsam genug von ihm.»

Antwort: «Entweder hast Du nicht die richtigen Mädchen, oder nicht den richtigen Freund. Oder beides.»



Ordnung muß sein!

Claudia

Die kleine, kaum dreijährige Claudia hat im Garten gespielt. Nun ist sie plötzlich verschwunden. Die Mutter sucht sie in der ganzen Nachbarschaft. Vergebens. Sollte der Wildfang zum nahen Bahnhof gelaufen sein? Für sie, die meist «nur» Autofahren durfte, ist die Eisenbahn das Ziel ihrer Träume.

Richtig, am Bahnhof steht in einer Ecke ein verlassener Puppenwagen. Aber von dem Kinde findet die besorgte Mutter keine Spur. Unterdessen ist zu Hause ein telefonischer Anruf erfolgt: Claudia kann am nächsten Bahnhof abgeholt werden. Die selbständige Kleine war in einen eingefahrenen Zug gestiegen, selig losgefahren, aber an der nächsten Haltestelle wieder hinausbefördert worden. Glücklicherweise konnte sie Namen und Adresse tadellos dahersagen.



E. Burgin

«-- öb ich au Hulahoop machi? Sowieso!»

Als der Vater das Stationsgebäude betritt, sitzt sein Töchterchen seelenvergnügt am Boden, spielt mit einer Signallaterne und einem imaginären Zügli und ist eben daran, dem belustigten Stationsvorstand Verkehrsunterricht zu erteilen: «Weisch, jetz ischs Liechtle rot, jetz muesch warte; wänn's grüe isch, darfsch de wider dure!»

Claudia hat auf der Straße allerlei häßliche Ausdrücke aufgefangen, deren Klang ihr offenbar imponiert, denn sie wiederholt sie immer wieder mit Wohlbehagen. Die Eltern verweisen es ihr streng: «Das isch ganz wüesch, Claudia, so darf mr nöd rede!»

Eines Tages kommt sie ins Wohnzimmer herein, im Arm ihr Bäbi, das sie schon unter der Tür mit den Worten apostrophiert: «Du h.... Aff du!» -- dann hält sie gespannt inne. Keine Antwort. Worauf sie auf die Mutter zutrippelt und vorwurfsvoll mahnt: «Mami, säg doch, so darf mr nöd rede!» Elisabeth

Kleinigkeiten

Die Mutter eines Studenten der Harvard Universität, der sich auf einer Ferienreise in Japan befindet, begann sich Sorgen zu machen, weil sie keine Briefe erhielt. Sie telegraphierte schließlich an das Reisebüro in Tokyo, das ihr Sohn als Adresse angegeben hatte, -- ein japanisches Reisebüro --: «Seit sechs Wochen ohne Nachrichten. Sind beunruhigt. Mama.»

Als das Telegramm ankam, hatte der junge Mann Tokyo eben verlassen und war nach Hong Kong verreist. Ein paar Tage darauf erhielt er per Flugpost das Telegramm seiner Mutter nachgeschickt, begleitet von einem Schreiben, das, aus einem holprigen Englisch übersetzt, lautet:

«Lieber Herr G. Wir hoffen, Sie haben es lustig in Hong Kong. Das beiliegende Kabelgramm erhielten wir von Ihrer Mutter. Lesen Sie es und zeigen Sie Verständnis, bitte. Warum haben Sie Ihrer Mama so lange nicht geschrieben? Die Frau hat doch Angst. Wir wünschen Ihnen weiter viel Freude in Japan. Ihr ergebenes Reisebureau X. Y.»

Die Mutter, die der Zeitschrift «The New Yorker» diese hübsche Geschichte meldet, fügt hinzu, sie erhalte seither sehr regelmäßige Nachrichten von ihrem Sohne!

*

Jemand stellt einer jungen Dame die trotz ihrer alten Tradition immer noch langweilige Frage, was sie auf eine einsame Insel mitnehmen würde. Und diese antwortet ohne zu zögern: «Einen Mann.»

*

«Weißt du, was der A. vorhat?» fragt ein junger Herr den andern.

«Nein.»

«Er sucht Arbeit.»

«Das wundert mich gar nicht. Für Geld ist der zu allem fähig.»

*

Definition: Verliebte sind Leute, die sich sehr gut vertragen würden, wenn sie nicht verliebt wären.

Zuschriften für die Frauenseite sind an folgende Adresse zu senden: Bethli, Redaktion der Frauenseite, Nebelspalter, Rorschach.

Contra-Schmerz
hilft bei Kopfweh, Migräne, Zahnweh, Monatsschmerzen, ohne Magenbrennen zu verursachen.
12 Tabletten Fr. 1.80

Müller-Zäune
behüten Ihre Kinder!
müller ZÄUNE
Müller & Co. Zaunfabrik Löhningen SH Tel. 053 / 6 91 17

FINEST OLD WALLACE'S
ESTD 1842
SCOTCH WHISKY
Generalvertrieb:
A. Rutishauser & Co. A. G.
Scherzingen / TG St. Moritz

die feine, aromatische Fuchs-Butter

FUCHS+CO
RORSCHACH
FUCHS BUTTER

Mit **Kobler** täglich eine **SONNTAGS-RASUR!**

Hübsch und jugendlich durch **Biotta Säfte**

Biotta

Aus sommerfrischem Gemüse -- biologisch laktofermentiert
In Reform- und Lebensmittelgeschäften
Ein Produkt der Gemüsebau AG Tägerwilen

Schon einmaliges Zähnebürsten mit
COLGATE ZAHNPASTA mit **GARDOL**
 zerstört sofort schlechten Atem,
 schützt die Zähne den ganzen Tag!



Normaltube Fr. 1.75 Spartube Fr. 2.85

Wählen Sie
 das
 Richtige



Nämlich das richtige Haarpflegemittel,
 das Ihnen zum voraus
 den Erfolg garantiert und
 kostspielige Versuche erspart

**Brennessel-Petrol-
 KONZENTRAT**
 FRANCO-SUISSE
 mit den neuen Wirkstoff-
 Komplexen F + H

Brennessel-Petrol-KONZENTRAT ist eines der meistgekauften Haarpflegemittel und das einzige Haarwasser mit **absoluter Garantie** gegen Haarausfall und hartnäckige Schuppen.

Grosse Flasche Fr. 7.25
 Kleine Flasche Fr. 5.50 **Erfolg oder Geld zurück!**



KONZENTRAT Haar-Nährcreme

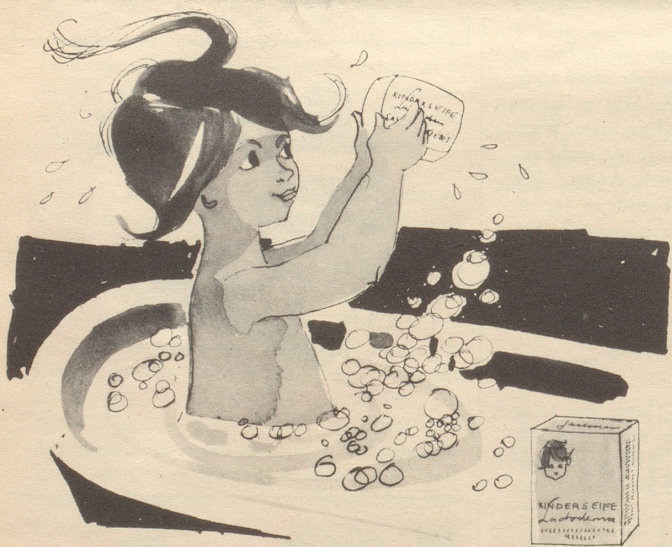
FRANCO-SUISSE
 mit den Wirkstoffen S. I. P.

regeneriert, nährt und kräftigt den Haarboden durch erstmalige Verwendung von neuen biologischen Aufbaustoffen. Wirksam gegen brüchige, trockene oder fette, matte und geschwächte Haare.

Tube Fr. 7.95

Die neue Haarpflege mit der grössten Tiefenwirkung

Erhältlich in Fachgeschäften / Hersteller: Ewald & Cie. AG. Pratteln/BL
 60 Jahre Forschung für schöne und gesunde Haare



Baby badet mit Vergnügen!

Hei, wie das spritzt und schäumt. Da wird geplätscht, gekreisch und gesungen. Baden ist für Baby ein Fest! Das Badewasser schadet Babys Haut dank der extrem milden Seife keineswegs, auch nicht bei langem Bad!

Denn Baby wird mit der speziellen Kinderseife Lactoderma gepflegt. Die zarte Haut reagiert ausgezeichnet auf diese Behandlung. Keine rauhe Stelle, niemals eine Reizung oder gar ein Ausschlag ist festzustellen! Lactoderma-Kinderseife ist überfettet mit Lanolin-Milchweiss-Emulsion, wurde auf wissenschaftlicher Basis so geschaffen, dass alle reizzeugenden Bestandteile völlig entfernt sind. Darum wird Lactoderma-Seife auch gerne von Erwachsenen, die auf Ihren Teint achten, verwendet.

Lactoderma
 Seife

In Fachgeschäften erhältlich.
 Herstellerin:
 Aspasia AG, Winterthur, gegründet 1876

Gutschein für die interessante Broschüre «Babys erste Lebensjahre». Sie erhalten diese Schrift kostenlos von der Aspasia AG Winterthur gegen Einsendung dieses Gutscheins und eines Lactoderma-Bons, der allen Lactoderma-Produkten beige packt ist. N/4

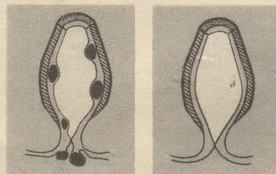
Name, Strasse, Ort:

Hämorrhoiden

Neues Heilmittel befreit in 10 Minuten von
 Schmerzen — Heilerfolge ohne Operation

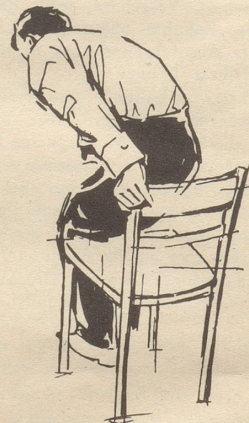
Eminente Wissenschaftler haben ein Medikament mit erstaunlicher Wirkung zur Behandlung innerer und äußerer Hämorrhoiden geschaffen.

"F 99" Algan / Sulgan befreit die Hämorrhoidal-Leidenden schon 10 Minuten nach der ersten Anwendung von Schmerzen und Juckreiz.



vor der Behandlung nach der Behandlung

Ohne Operation können Sie jetzt bei regelmäßiger Anwendung von "F 99" Algan / Sulgan Risse und Schrunden der Analgegend in sehr kurzer Zeit heilen. Dank der inneren und äußeren Behandlung mit "F 99" Algan (Salbe) und Sulgan (Suppositorien) wird eine äußerst rasche Wirkung erzielt; die Knötchen schrumpfen und die Neubildung gesunder Gewebe wird angeregt.



Befreien auch Sie sich von diesem Leiden. Verlangen Sie in Ihrer Apotheke oder Drogerie "F 99" Algan (Salbe - tagsüber) zu Fr. 5.50 und "F 99" Sulgan (Zäpfchen - nachts) zu Fr. 7.50.



Ein Heilmittel der
 Diva-Laboratorien AG. Zürich.